



**INTERNE MEDDELELSER**  
**HAUSMITTEILUNGEN**  
**INTERNAL INFORMATION**  
**INFORMATIONS INTERNES**  
**INFORMAZIONI INTERNE**  
**INTERNE MEDEDELINGEN**

**LANDBRUG**  
**LANDWIRTSCHAFT**  
**AGRICULTURE**  
**AGRICULTURE**  
**AGRICOLTURA**  
**LANDBOUW**

**MÅNEDS STATISTIK: ÆG**  
**MONATSSTATISTIK: EIER**  
**MONTHLY STATISTICS: EGGS**  
**STATISTIQUE MENSUELLE: OEUFS**  
**STATISTICA MENSILE: UOVA**  
**MAANDSTATISTIEK: EIEREN**



**DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR**  
**STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**  
**STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**  
**OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**  
**ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE**  
**BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

Luxembourg, Centre Européen, Boîte postale 1907 — Tél. 47941 Téléx: Comeur 423  
1040 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Bureau de liaison) — Tél. 35804

Serien »Interne meddelelser« er en publikation af begrænset oplag. Den er i princippet bestemt for Fælleskabernes institutioner; men EUROSTAT kan sende den til organisationer, der måtte være interesserede.

Die Reihe „Hausmitteilungen“ ist eine Veröffentlichung mit begrenzter Auflage. Sie ist im Prinzip für die Dienststellen der Gemeinschaftsorgane bestimmt. EUROSTAT kann sie jedoch auf Anfrage auch außenstehenden Organisationen zugänglich machen.

The series „Internal Information“ is a publication with limited circulation. In principle it is intended for the Institutions of the Community but EUROSTAT is willing to send it to those organisations which request it.

Les séries «Informations Internes» sont des publications à tirage limité. En principe elles sont destinées aux services des Institutions de la Communauté. Toutefois, l'EUROSTAT peut en assurer l'envoi à des organismes extérieurs qui en feraient la demande.

Le serie «Informazioni interne» sono pubblicazioni a tiratura limitata. In principio sono destinate ai servizi delle Istituzioni della Comunità. Ad ogni modo l'EUROSTAT può effettuare l'invio a organismi esterni che ne facciano domanda.

De series «Interne mededelingen» omvatten publikaties met beperkte oplage. In principe zijn deze bestemd voor de diensten van de gemeenschappelijke instellingen. Op aanvraag kan EUROSTAT echter ook aan andere instaties verstrekken.

**LANDBRUG**  
**LANDWIRTSCHAFT**  
**AGRICULTURE**  
**AGRICULTURE**  
**AGRICOLTURA**  
**LANDBOUW**

**MÅNEDS STATISTIK: ÆG**  
**MONATSSTATISTIK: EIER**  
**MONTHLY STATISTICS: EGGS**  
**STATISTIQUE MENSUELLE: OEUFS**  
**STATISTICA MENSILE: UOVA**  
**MAANDSTATISTIEK: EIEREN**

---

In diesem Heft:  
Dans la présente brochure:

---

Rugeristatistik - Rugeoeg  
- Daggamle Kyllinger  
- Udenrigshandel med daggamle kyllinger

Brüteierstatistik - Eingelegte Bruteier  
- Geschlüpfte Küken, zur Verwendung bestimmt  
- Aussenhandel mit Küken

Hatchery Statistics - Eggs put into incubation  
- Chicks hatched  
- External trade in chicks

Statistique des couvoirs - Oeufs mis en incubation  
- Poussins éclos utilisés  
- Commerce extérieur des poussins

Statistica degli incubatoi - Uova da cova messe in incubazione  
- Pulcini usciti utilizzati  
- Commercio esterno dei pulcini

Broederijstatistiek - Ingelegde broedeieren  
- Uitgekomen kuikens  
- In- en uitvoer van kuikens

---

Manuskript abgeschlossen am: 3.2.1975  
Manuscrit terminé le: 3.2.1975



**TEGN OG  
FORKORTELSER**

Nul	0.0
Oplysning foreligger ikke	:
Hemmeligholdelse af statistik	S
Mindre end det halve af den sidst anvendte decimal	0.0 +
Ikke beregnet	X
Månedsgennemsnit	M(J-D)
Kalenderår	A. CIV.
Driftsår	CAMP.
Metrisk ton	T
Procent	%
EF-medlemsstaterne i alt	EUR 9
Kumulativ sum for EF-med- lemsstaterne i alt	EUR 9 CUM
De seks oprindelige EF- medlemsstater i alt	EUR 6
Kumulativ sum for de seks oprindelige EF-med- lemsstater i alt	EUR 6 CUM
België/Belgique	BELG.

**ZEICHEN UND  
ABKÜRZUNGEN**

Nichts	0.0
Kein Nachweis vorhanden	:
Statistische Geheimhaltung	S
Weniger als die Hälfte der verwendeten Dezimale	0.0 +
Nicht berechnet	X
Monatsdurchschnitt	M(J-D)
Kalenderjahr	A. CIV.
Wirtschaftsjahr	CAMP.
Metrische Tonne	T
Prozent	%
Mitgliedsländer, insgesamt	EUR 9
Mitgliedsländer, kumulierte Summe	EUR 9 CUM
Ursprüngliche Mitglieds- länder, insgesamt	EUR 6
Ursprüngliche Mitgliedsländer, kumulierte Summe	EUR 6 CUM
België/Belgique	BELG.

**SYMBOLS AND  
ABBREVIATIONS**

Nil	0.0
No data available	:
Statistical confidentiality	S
Data less than half the last decimal used	0.0 +
Not calculated	X
Monthly average	M(J-D)
Calendar year	A. CIV.
Agricultural year	CAMP.
Metric ton	T
Percentage	%
Total of the member coun- tries of the EC	EUR 9
Cumulative total of member countries of the EC	EUR 9 CUM
Total of the first six coun- tries of the EC	EUR 6
Cumulative total of the first six countries of the EC	EUR 6 CUM
België/Belgique	BELG.

**ABBREVIATIONS ET  
SIGNES**

Néant	0.0
Donnée non disponible	:
Secret statistique	S
Donnée inférieure à la moitié de la dernière déci- male utilisée	0.0 +
Donnée non calculée	X
Moyenne mensuelle	M(J-D)
Année civile	A.
Année civile	A. CIV.
Année agricole	CAMP.
Tonne métrique	T
Pourcentage	%
Ensemble des pays membres des CE	EUR 9
Total cumulé des pays membres des CE	EUR 9 CUM
Ensemble des six premiers pays membres des CE	EUR 6
Total cumulé des six pre- miers pays membres des CE	EUR 6 CUM
België/Belgique	BELG.

**SEGNI E  
ABBREVAZIONI**

Il fenomeno non esiste	0.0
Dato non disponibile	:
Segreto statistico	S
Dato inferiore alla metà dell'ultimo decimale indicato	0.0 +
Dato non calcolato	X
Media mensile	M(J-D)
Anno civile	A. CIV.
Annata agraria	CAMP.
Tonnellata metrica	T
Percentuale	%
Insieme dei paesi membri delle Comunità Europee	EUR 9
Totale progressivo dei paesi membri delle Comunità Europee	EUR 9 CUM
Insieme dei primi sei paesi membri delle CE	EUR 6
Totale progressivo dei primi sei paesi membri delle Comunità Europee	EUR 6 CUM
België/Belgique	BELG.

**TEKENS EN  
AFKORTINGEN**

Nul	0.0
Geen gegevens beschikbaar	:
Statistische Geheimhouding	S
Minder dan de helft van de laatste gebruikte decimaal	0.0 +
Niet berekend	X
Maandgemiddelde	M(J-D)
Kalenderjaar	A. CIV.
Oogstjaar	CAMP.
Metriske tonnen	T
Percentage	%
Totaal van de lidstaten van de EG	EUR 9
Kumulatief totaal van de lid- staten van de EG	EUR 9 CUM
Totaal van de zes eerste lidstaten van de EG	EUR 6
Kumulatief totaal van de zes eerste lidstaten van de EG	EUR 6 CUM
België/Belgique	BELG.

Sources :

- Statistisches Bundesamt, Wiesbaden
- Ministère de l'Agriculture, Service Central des Enquêtes et Etudes Statistiques, Paris
- Ministero dell'Agricoltura e delle Foreste, IRVAM, Roma
- Ministerie van Landbouw en visserij, Produktschap voor pluimvee en eieren, Den Haag
- Ministère de l'Agriculture, Service de l'élevage, Bruxelles
- Administration des services techniques de l'Agriculture, Luxembourg
- Ministry of Agriculture fisheries and food, London
- Department of Agriculture and fisheries, Dublin
- Landbrugsministeriet, København

INDHOLDSFORTEGNELSE

FORORD

NOTER TIL METODIKEN

AEG INDLAGT TIL UDRUGNING  
for produktion af

- Kyllinger af aeglaegningsrace ialt
- Kyllinger af kØdrace ialt
- Kyllinger af blandet race
- Aellinger
- Kalkonkyllinger

AVLS-OG FORMERINGSØNEKYLLINGER af

- Aeglaegningsrace
- KØdrace

BRUGSKYLLINGER

- Høne kyllinger til aeglaegning
- Høne kyllinger til fedning
- Hane kyllinger til fedning
- Kyllinger til fedning ialt
- Blandet race ialt
- Aender til fedning
- Kalkuner til fedning
- Perlehøns til fedning
- Kyllinger til fedning, ialt alle racer

UDENRIGSHANDEL

IMPORT

- Avls-og fermerings høne kyllinger, aeglaegningsrace
- Avls-og fermerings høne kyllinger, kØdrace
- Brugs kyllinger, høne kyllinger af aeglaegningsrace
- Brugs kyllinger, kyllinger af hØdrace
- Øvrige kyllinger, kalkuner til fedning
- Øvrige kyllinger, aender til fedning

EKSPORT

- Avls-og fermerings høne kyllinger, aeglaegningsrace
- Avls-og fermerings høne kyllinger, kØdrace
- Brugs kyllinger, høne kyllinger af aeglaegningsrace
- Brugs kyllinger, kyllinger af hØdrace
- Øvrige kyllinger, kalkuner til fedning
- Øvrige kyllinger, aender til fedning

INHALTSVERZEICHNIS

VORWORT

METHODISCHE ANMERKUNGEN

TABELLEN:

EINGELEGT EIER  
zur Erzeugung von

- 1-2 - Hühnerküken der Legerassen zusammen
- 3-4 - Hühnerküken der Mastrassen zusammen
- 5-6 - Hühnerküken der Mischrassen
- 7-8 - Entenküken
- 9-10 - Truthühnerküken

WEIBLICHE ZUCHT- UND VERMEHRUNGSKUEKEN von

- 11-12 - Legehennen
- 13-14 - Schlachthühnerküken

GEBRAUCHSKUEKEN

- 15-16 - Legehennenküken
- 17-18 - Schlachthühnerküken
- 19-20 - Aussortierte Hahnenküken zur Mast
- 21-22 - Schlachthühnerküken einschl. aussortierte Hahnenküken
- 23-24 - Mischrassen insgesamt
- 25-26 - Enten zur Mast
- 27-28 - Truthühner zur Mast
- 29-30 - Perhühner zur Mast
- 31-32 - Schlachthühnerküken aller Rassen insgesamt

AUSSEKSHANDEL

EINFUHR

- 33-34 - Weibliche Zucht- und Vermehrungsküken, Legehennenküken
- 35-36 - Weibliche Zucht- und Vermehrungsküken, Schlachthühnerküken
- 37-38 - Gebrauchsküken, Legehennenküken
- 39-40 - Gebrauchsküken, Schlachthühnerküken
- 41-42 - Küken anderer Geflügelarten, Truthühner zur Mast
- 43-44 - Küken anderer Geflügelarten, Enten

AUSFUHR

- 45-46 - Weibliche Zucht- und Vermehrungsküken, Legehennenküken
- 47-48 - Weibliche Zucht- und Vermehrungsküken, Schlachthühnerküken
- 49-50 - Gebrauchsküken, Legehennenküken
- 51-52 - Gebrauchsküken, Schlachthühnerküken
- 53-54 - Küken anderer Geflügelarten, Truthühner zur Mast
- 55-56 - Küken anderer Geflügelarten, Enten

TABLE OF CONTENTS

PREFACE

METHODOLOGICAL NOTE

TABLES :

HATCHING EGGS PUT INTO INCUBATION  
for the production of

- Chickens of the laying race in total	1-2
- Chickens of the meat race in total	3-4
- Chickens of the mixte race	5-6
- Ducks	7-8
- Turkeys	9-10

GRANDPARENT AND PARENT FEMALES for

- Laying	11-12
- Meat	13-14

UTILITY CHICKS

- Females for laying	15-16
- For fattening	17-18
- Cockerels for sexing and fattening	19-20
- Total for fattening including cockerels for sexing	21-22
- Mixed race total	23-24
- Ducks for fattening	25-26
- Turkeys for fattening	27-28
- Ginea-Fowls for fattening	29-30
- Total for fattening including all races	31-32

FOREIGN TRADE

IMPORT

- Grandparent and parent females for laying	33-34
- Grandparent and parent females for meat	35-36
- Utility chicks, females for laying	37-38
- Utility chicks for fattening	39-40
- Chicks of other poultry, turkeys for fattening	41-42
- Chicks of other poultry, ducks for fattening	43-44

EXPORT

- Grandparent and parent females for laying	45-46
- Grandparent and parent females for meat	47-48
- Utility chicks, females for laying	49-50
- Utility chicks for fattening	51-52
- Chicks of other poultry, turkeys for fattening	53-54
- Chicks of other poultry, ducks for fattening	55-56

TABLE DES MATIERES

AVANT PROPOS

NOTE METHODOLOGIQUE

TABLEAUX :

OEUFS MIS EN INCUBATION  
pour la production de

- Poussins de race ponte total
- Poussins de race chair total
- Poussins de race mixte
- Poussins de canards
- Poussins de dindonneaux

FEMELLES DE SELECTION ET MULTIPLICATION de

- Poussins de race ponte
- Poussins de race chair

POUSSINS D'UTILISATION

- Poulettes, race ponte
- Poulettes, race chair
- Coquelets de sexage d'engraissement
- Poussins d'engraissement y compris coquelets de sexage
- Race mixte total
- Canards d'engraissement
- Dindonneaux d'engraissement
- Pintadeaux d'engraissement
- Poussins d'engraissement, total toutes races

COMMERCE EXTERIEUR

IMPORTATIONS

- Femelles de sélection et multiplication, race ponte
- Femelles de sélection et multiplication, race chair
- Poussins d'utilisation, poulettes de race ponte
- Poussins d'utilisation, poulettes de race chair
- Poussins d'autres volailles, dindonneaux d'engraissement
- Poussins d'autres volailles, canards d'engraissement

EXPORTATIONS

- Femelles de sélection et multiplication, race ponte
- Femelles de sélection et multiplication, race chair
- Poussins d'utilisation, poulettes de race ponte
- Poussins d'utilisation, poulettes de race chair
- Poussins d'autres volailles, dindonneaux d'engraissement
- Poussins d'autres volailles, canards d'engraissement

\*  
\*  
\*

**INDICE****INHOUDSOPGAVE****PREFAZIONE****CONSIDERAZIONI METODOLOGICHE****TABELLE:****UOVA MESSE IN INCUBAZIONE  
per la produzione di**

- Pulcini da produzione di uova totale	1-2
- Pulcini da carne totale	3-4
- Pulcini di razza mista	5-6
- Pulcini di anatre	7-8
- Pulcini di tacchini	9-10

**PULCINI FEMMINE DA MOLTIPLICAZIONE E DA RIPRODUZIONE**

- Pulcini da produzione di uova	11-12
- Pulcini da carne	13-14

**PULCINI DA UTILIZZAZIONE**

- Pulcini da produzione di uova	15-16
- Pulcini da carne	17-18
- Galletti di sessaggio	19-20
- Pulcini da carne totale (comprese galletti di sassaggio)	21-22
- Pulcini misti totale	23-24
- Anatre	25-26
- Tacchini	27-28
- Faraone	29-30
- Pulcini da carne totale tutte razze	31-32

**COMMERCIO ESTERO****IMPORTAZIONE**

- Femmine per la selezione e la moltiplicazione, produzione di uova	33-34
- Femmine per la selezione e la moltiplicazione, carne	35-36
- Pulcini da utilizzazione, produzione di uova	37-38
- Pulcini da utilizzazione, carne	39-40
- Pulcini di altre volatili, tacchini	41-42
- Pulcini di altre volatili, anatre	43-44

**ESPORTAZIONE**

- Femmine per la selezione e la moltiplicazione, produzione di uova	45-46
- Femmine per la selezione e la moltiplicazione, carne	47-48
- Pulcini da utilizzazione, produzione di uova	49-50
- Pulcini da utilizzazione, carne	51-52
- Pulcini di altri volatili, tacchini	53-54
- Pulcini di altri volatili, anatre	55-56

**VOORWOORD****OPMERKINGEN BETREFFENDE DE METHODE****TABELLEN:****INGELEGDE BROEDEIEREN  
voor de produktie van**

- Kuikens van de legrassen
- Kuikens van slachtrassen
- Kuikens van de gemengde rassen
- Eenden
- Kalkoenen

**VROUWELIJKE SELECTIE- EN VERMEERDERINGS KUIKENS**

- Legkuikens
- Slachtkuikens

**GEBRUIKSKUIKEN**

- Legkippen
- Mesthoenders
- Slachthaantjes
- Mesthoenders en slachthaantjes totaal
- Gemengde rassen totaal
- Mesteenden
- Mestkalkoenen
- Mestparelhoenders
- Mesthoenders van alle rassen

**BUITENLANDSE HANDEL****INVOER**

- Vrouwelijke selectie-en vermeerderings kuiken, legkuikens
- Vrouwelijke selectie-en vermeerderings kuikens, slachtkuikens
- Gebruikskuikens, legkippen
- Gebruikskuikens, mesthoenders
- Kuikens van andere pluimvee, mestkalkoenen
- Kuikens van andere pluimvee, eenden

**UITVOER**

- Vrouwelijke selectie-en vermeerderings kuikens, legkuikens
- Vrouwelijke selectie-en vermeerderings kuikens, slachtkuikens
- Gebruikskuikens, legkippen
- Gebruikskuikens, mesthoenders
- Kuikens van andere pluimvee, mestkalkoenen
- Kuikens van andere pluimvee, eenden

AVANT-PROPOS

L'Office statistique des Communautés européennes présente dans le cadre des "Informations internes de la Statistique Agricole" une série "Statistique mensuelle: Oeufs. Cette publication réunit les statistiques transmises par les Etats membres en application des articles 4 et 10, ainsi que de l'annexe I du règlement (CEE) n° 2335/72 de la Commission du 31 octobre 1972, portant application de l'article 10 du règlement (CEE) n° 1349/72 du Conseil concernant la production et la commercialisation des oeufs à couvrir et des poussins de volailles de basse-cour.1)

Ces règlements prescrivent des enquêtes communautaires auprès des accoueurs à partir du mois de janvier 1973. Dans le présent bulletin sont reprises les données relatives aux oeufs à couvrir mis en incubation et aux poussins éclos et utilisés, ventilés par espèces de volaille et catégories d'utilisation ou de race, ainsi que les données concernant le commerce extérieur avec les pays-tiers.

Les données de cette publication sont élaborées et constamment améliorées en collaboration avec les responsables des Etats membres dans le cadre du Groupe de travail "Statistique des produits animaux". Elles sont relevées et transmises par les services nationaux compétents.

1) JO n° L 252 du 8.11.1972 p.1.

Avertissements

1. Le lecteur voudra bien consulter les remarques par pays, la note méthodologique, la codification des données qui précède le premier tableau de résultats, et les indications des sources (page 11) qui ne figurent pas dans les tableaux statistiques.

2. Lorsque pour un Etat membre certaines données sont non disponibles (:) ou couvertes par le secret statistique (S), les totaux et cumuls EUR-6, EUR-9 sont partiels.

3. Les données sont toujours susceptibles d'être modifiées par la suite. La dernière publication donne les meilleures séries disponibles.

\* \* \*

REMARQUES PAR PAYS

B.R. Deutschland - Non compris le territoire du Hambourg, de Brême et de Berlin.

France - Les données sont relevées par des enquêtes auprès des accoueurs et une enquête spéciale auprès des sélectionneurs de souches avicoles. Les données portent sur des périodes de 4 ou 5 semaines (mars, juin, septembre et décembre). Toutefois les données de l'année 1973 sont des résultats définitifs par mois civils reconstitués.

Luxembourg - Ne sont relevées que les données concernant les poussins d'engraissement et de ponte. Les autres espèces de volaille sont négligeables.

Royaume-Uni - Ne sont pas relevées les données concernant les oies et les pintades. Les séries concernant les oeufs mis en incubation ne commencent qu'à partir de juillet 1973 (pages 2,4,8,10). Les données concernant les poussins femelles de sélection et de multiplication ne sont pas données séparément pour les races chair et ponte de janvier à juin 1973 (pages 12 et 14) Elles ont été reprises pour ces mois sous la rubrique de la race ponte (page 12).

Irlande - Ne sont pas relevées les données concernant les oies et les pintades.

Danmark - Les résultats concernant les pintades sont nuls.

NOTE METHODOLOGIQUE

Champ d'enquête: Les enquêtes sont réalisées auprès des couvoirs d'une capacité de 1 000 et plus oeufs mis en incubation.

Délimitation chronologique et géographique: Les enquêtes sont réalisées depuis janvier 1973 par les Etats membres.

Cependant, le Royaume-Uni n'a pu fournir les séries concernant les oeufs mis en incubation et les poussins de reproduction et de multiplication qu'à partir de juillet 1973, les sommes EUR-9 pour ces séries ne sont donc pas complète pour les six premiers mois de 1973.

Définitions: Les définitions des catégories et types d'oeufs à couvrir et des poussins d'un jour sont publiées dans le règlement (CEE) 1349 du Conseil du 27 juin 1972 et sont reprises en annexe.

Unités: Les tableaux communautaires de l'annexe I du règlement (CEE) 2336/72 prévoient la fourniture des résultats en 1 000 pièces. Certaines données nationales sont introduites avec des décimales. Les résultats des totaux sont généralement arrondis.

Présentation du document mensuel (modèle page XII)

I° Partie:

- A. Oeufs mis en incubation
B. I. Poussins femelles de multiplication chair
B. II. Poussins femelles destinés à la ponte d'oeufs de consommation
B. III et IV. Poussins destinés à l'engraissement

II° Partie: Commerce Extérieur de poussins

Importations: Femelles de sélection et de multiplication

- 1re colonne: Comprend uniquement les poussins parentaux ou grands parentaux importés des pays tiers destinés à produire des oeufs à couvrir pour la production de poules pondeuses.
2ème colonne: Comprend uniquement les poussins parentaux ou grands parentaux importés des pays tiers destinés à produire des oeufs à couvrir pour la production du cheptel de multiplication chair.
3ème colonne: Eventuellement "mixte", idem.

Poussins d'utilisation

- 1re colonne: Comprend les poussins d'utilisation importés des pays tiers et destinés à la production des oeufs de consommation.
2ème colonne: Comprend les poussins d'utilisation importés des pays tiers et destinés à l'engraissement.
3ème colonne: Eventuellement "mixte", idem.

Exportations: les mêmes poussins, mais exportés vers les pays tiers.



Faint, illegible text at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

FORORD	-	Tekst under oversaettelse	-	VII
VORWORT	-	Text wird übersetzt	-	VIII
PREFACE	-	Text being translated	-	IX
INDICE	-	Testo in corso di traduzione	-	X
VOORWOORD	-	Tekst wordt vertaald	-	XI



- Kodningen af oplysningerne er anført i tabelhovederne
- Der Schlüsselbogen ist in den Titel der Tabellen enthalten
- The codes are those given in the table headings
- La codification des données est rappelée au niveau des titres des tableaux
- Il codice è fornito nei titoli delle tabelle
- De kode der gegevens wordt herhaald in de opschrifttitels der tabellen

- forelegger ikke
- nicht verfügbar
- not available
- non disponible
- non disponibile
- niet beschikbaar

TABELLER  
TABELLEN  
TABLES  
TABLEAUX

TABELLE  
TABELLEN

Récapitulatif concernant la production et la commercialisation des œufs à couver et des poussins de volailles de basse-cour

Pays : ..... Mois : ..... Année : ..... 1 000 pièces

PARTIE I

A. Œufs à couver mis en incubation	coqs, poules, poulets			canards	oies	dindes	pintades
	ponte	chair	mixte				
Sélection, multiplication et utilisation (1)	201 301	202 302	105	106	107	108	109
B. Destination des poussins utilisés	coqs, poules, poulets			canards	oies	dindes	pintades
	ponte	chair	mixte				
I Femelles de sélection et de multiplication	401	402	405	406	407	408	409
II Femelles d'utilisation ponte	501		515				
III Engraissement mâles et femelles		502	525	506	507	508	509
IV Coquelets de sexage — sélection — multiplication — ponte		503					
(1) Les Etats membres (ont si possible la distinction entre sélection — multiplication et utilisation)				606	607	608	609 = Σ

504 = 502 + 503  
505 = 515 + 525  
512 = 504 + 525

PARTIE II

Commerce extérieur des poussins

Importations des pays tiers	coqs, poules, poulets			canards	oies	dindes	pintades
	ponte	chair	mixte				
Femelles de sélection et multiplication	711	712	715	736	737		739
Utilisation	721	722	725			728	
Exportations vers les pays tiers	coqs, poules, poulets			canards	oies	dindes	pintades
	ponte	chair	mixte				
Femelles de sélection et multiplication	811	812	815	836	837		839
Utilisation	821	822	825			828	

Destinataires :

1. Direction générale de l'agriculture,  
Division : produits de l'aviculture,  
B 1040 Bruxelles  
200, rue de la Loi

2. Office statistique des Communautés  
européennes,  
Statistique agricole,  
Luxembourg 1  
Centre Européen  
Boite postale 1907

- forelegger ikke
- nicht verfügbar
- not available
- non disponible
- non disponibile
- niet beschikbaar



































































































































**DEFINITIONER  
DEFINITIONEN  
DEFINITIONS  
DEFINITIONS  
DEFINIZIONI  
DEFINITIES**



**UDDRAG AF:**

**RÅDETS FORORDNING Nr. 1349/72**

**af 27. juni 1972**

**om produktion og afsætning af rugeæg og  
kyllinger af fjerkræ**

*Artikel 1*

I denne forordning forstås ved:

1. Rugeæg: æg af fjerkræ, henhørende under position 04.05 A I a) i den fælles toldtarif, beregnet til produktion af kyllinger, opdelt efter art, kategori og type, og mærket i overensstemmelse med denne forordning.
2. Kyllinger: levende fjerkræ, hvis vægt ikke overstiger 185 gram (position 01.05 A i den fælles toldtarif) af følgende kategorier:
  - a) brugskyllinger: kyllinger af en af følgende typer:
    - i) slagtekyllinger: kyllinger til opfødning, som slagtes før kønsmodningen;
    - ii) læggekyllinger: kyllinger til opdræt med henblik på produktion af konsumæg;
    - iii) kyllinger til blandet anvendelse: kyllinger bestemt til æglægning eller til slagting;
  - b) formeringskyllinger: kyllinger bestemt til produktion af brugskyllinger;
  - c) avlskyllinger: kyllinger bestemt til produktion af formeringskyllinger.
3. Virksomhed: virksomhed eller del af en virksomhed inden for hver af følgende aktivitetsområder:
  - a) avlsvirksomhed: virksomhed, hvis aktivitet består i produktion af rugeæg bestemt til produktion af avlskyllinger, formeringskyllinger eller brugskyllinger;
  - b) formeringsvirksomhed: virksomhed, hvis aktivitet består i produktion af rugeæg bestemt til produktion af brugskyllinger;
  - c) rugeri: virksomhed, hvis aktivitet består i indlægning og udrugning af rugeæg samt i levering af kyllinger.
4. Kapacitet: det største antal rugeæg, der på samme tid kan ligge i rugemaskinerne, eksklusive klække-maskinerne.

**AUSZUG AUS:**

**VERORDNUNG (EWG) Nr. 1349/72 DES RATES**

**vom 27. Juni 1972**

**über die Erzeugung von und den Verkehr mit  
Bruteiern und Küken von Hausgeflügel**

*Artikel 1*

Im Sinne dieser Verordnung sind

1. „Bruteier“: Eier von Hausgeflügel (Tarifstelle 04.05 A I a) des Gemeinsamen Zolltarifs), die zur Erzeugung von Küken bestimmt, je nach Art, Kategorie und Sorte unterschieden und nach dieser Verordnung ausgewiesen sind;
2. „Küken“: lebendes Hausgeflügel mit einem Stückgewicht von höchstens 185 Gramm (Tarifstelle 01.05 A des Gemeinsamen Zolltarifs) der folgenden Kategorien:
  - a) „Gebrauchsküken“: Küken einer der folgenden Sorten:
    - i) „Schlachtküken“: Küken für die Mast, die vor Erlangung der Geschlechtsreife geschlachtet werden;
    - ii) „Legeküken“: Küken für die Aufzucht, die zur Erzeugung von Konsumeiern bestimmt sind;
    - iii) „Küken gemischter Verwendbarkeit“: Küken entweder für das Legen oder für das Schlachten;
  - b) „Vermehrungsküken“: Küken für die Erzeugung von Gebrauchsküken;
  - c) „Zuchtküken“: Küken für die Erzeugung von Vermehrungsküken;
3. „Betrieb“: Betriebsstätte oder Teil einer Betriebsstätte jedes einzelnen der nachstehenden Tätigkeitsbereiche:
  - a) „Zuchtbetrieb“: Betrieb, dessen Tätigkeit in der Erzeugung von Bruteiern zur Erzeugung von Zuchtküken, Vermehrungsküken oder Gebrauchsküken besteht;
  - b) „Vermehrungsbetrieb“: Betrieb, dessen Tätigkeit in der Erzeugung von Bruteiern zur Erzeugung von Gebrauchsküken besteht;
  - c) „Brütereier“: Betrieb, dessen Tätigkeit im Einlegen und Bebrüten von Bruteiern sowie in der Lieferung von Küken besteht.
4. „Fassungsvermögen“: die größtmögliche Zahl Bruteier, die gleichzeitig in die Brutschränke ausschließlich der Schlupfräume eingelegt werden kann.

**EXCERPT FROM:**

**REGULATION (EEC) No 1349/72 OF THE COUNCIL**

**of 27 June 1972**

**on the production and marketing of eggs for hatching and of farmyard poultry chicks**

*Article 1*

For the purposes of this Regulation:

1. 'Eggs for hatching' means poultry eggs falling within subheading (a) No 04.05 A I (a) of the Common Customs Tariff intended for the production of chicks, classified according to species, category and type and identified in accordance with this Regulation.
2. 'Chicks' means live poultry the weight of which does not exceed 185 grammes falling within subheading No 01/05 A of the Common Customs Tariff, of the following categories:
  - (a) Utility chicks: chicks of one of the following types:
    - (i) table type chicks: chicks intended to be fattened and slaughtered before reaching sexual maturity;
    - (ii) laying chicks: chicks intended to be raised with a view to the production of eggs for consumption;
    - (iii) dual purpose chicks: chicks intended either for laying or for the table;
  - (b) Parent stock chicks: chicks intended for the production of utility chicks;
  - (c) Grandparent stock chicks: chicks intended for the production of breeding chicks.
3. 'Establishment' means the establishment or part of an establishment for each of the following sectors of activity:
  - (a) pedigree breeding establishment: an establishment, for the production of eggs for hatching intended for the production of grandparent stock, parent stock or utility chicks;
  - (b) breeding establishment: an establishment for the production of eggs for hatching intended for the production of utility chicks;
  - (c) hatchery: an establishment for incubating eggs, hatching and supplying chicks.
4. 'Capacity' means the maximum number of eggs for hatching which may be placed simultaneously in incubators excluding hatchers.

**EXTRAIT DE:**

**RÈGLEMENT (CEE) N° 1349/72 DU CONSEIL**

**du 27 juin 1972**

**concernant la production et la commercialisation des œufs à couver et de poussins de volailles de basse-cour**

*Article premier*

Au sens du présent règlement on entend par :

1. Œufs à couver : les œufs de volaille de basse-cour de la position 04.05 A I a) du tarif douanier commun destinés à la production de poussins, différenciés selon l'espèce, la catégorie et le type et identifiés conformément au présent règlement.
2. Poussins : les volailles vivantes de basse-cour dont le poids n'excède pas 185 grammes de la position 01.05 A du tarif douanier commun, des catégories suivantes :
  - a) poussins d'utilisation : les poussins de l'un des types suivants :
    - i) poussins de chair : les poussins destinés à être engraisés et abattus avant la maturité sexuelle ;
    - ii) poussins de ponte : les poussins destinés à être élevés en vue de la production d'œufs de consommation ;
    - iii) poussins à usage mixte : les poussins destinés soit à la ponte, soit à la chair ;
  - b) poussins de multiplication : les poussins destinés à la production de poussins d'utilisation ;
  - c) poussins de reproduction : les poussins destinés à la production de poussins de multiplication.
3. Établissement : l'établissement ou la partie d'un établissement de chacun des secteurs d'activité suivants :
  - a) établissement de sélection : l'établissement dont l'activité consiste dans la production d'œufs à couver destinés à la production de poussins de reproduction, de multiplication ou d'utilisation ;
  - b) établissement de multiplication : l'établissement dont l'activité consiste dans la production d'œufs à couver destinés à la production de poussins d'utilisation ;
  - c) couvoir : l'établissement dont l'activité consiste dans la mise en incubation, l'incubation d'œufs à couver et la fourniture de poussins.
4. Capacité : le nombre maximum d'œufs à couver pouvant être placés simultanément dans les incubateurs à l'exclusion des éclosiers.

**ESTRATTO DA:**

**REGOLAMENTO (CEE) N. 1349/72  
DEL CONSIGLIO  
del 27 giugno 1972  
relativo alla produzione e alla commercializzazione  
di uova da cova e pulcini di volatili da cortile**

*Articolo 1*

Ai sensi del presente regolamento si intendono per :

1. Uova da cova : le uova di volatili da cortile della voce 04.05 A I a) della tariffa doganale comune, destinate alla produzione di pulcini, differenziate secondo la specie, la categoria e il tipo ed identificate conformemente al presente regolamento.
2. Pulcini : i volatili vivi da cortile di peso unitario non superiore a 185 grammi della voce 01.05 A della tariffa doganale comune, delle seguenti categorie :
  - a) pulcini da utilizzazione : i pulcini di uno dei seguenti tipi :
    - i) pulcini da carne : i pulcini destinati ad essere ingrassati e macellati prima della maturità sessuale ;
    - ii) pulcini da produzione di uova : i pulcini destinati ad essere allevati per la produzione di uova da consumo ;
    - iii) pulcini per uso misto : i pulcini destinati alla produzione di uova o alla carne ;
  - b) pulcini da moltiplicazione : i pulcini destinati alla produzione di pulcini da utilizzazione ;
  - c) pulcini riproduttori : i pulcini destinati alla produzione di pulcini da moltiplicazione.
3. Stabilimento : lo stabilimento o la parte di stabilimento di ciascuno dei seguenti settori di attività :
  - a) stabilimento di selezione : lo stabilimento la cui attività consiste nella produzione di uova da cova per la produzione di pulcini riproduttori, di pulcini da moltiplicazione o di pulcini da utilizzazione ;
  - b) stabilimento di moltiplicazione : lo stabilimento la cui attività consiste nella produzione di uova da cova destinate alla produzione di pulcini da utilizzazione ;
  - c) incubatoio : lo stabilimento la cui attività consiste nella messa in incubazione, nell'incubazione di uova da cova e nella fornitura di pulcini.
4. Capienza : il numero massimo di uova da cova che può essere collocato contemporaneamente nelle incubatrici, escluse le sezioni di schiusa.

**UITTKEKSEL UIT:**

**VERORDENING (EEG) Nr. 1349/72 VAN DE RAAD  
van 27 juni 1972  
betreffende de produktie van en de handel in  
broedeieren en kuikens van pluimvee**

*Artikel 1*

In de zin van deze verordening wordt verstaan onder :

1. Broedeieren : eieren van pluimvee van post 04.05 A I a) van het gemeenschappelijk douanetarief die voor de produktie van kuikens bestemd zijn, onderscheiden naar soort, categorie en type en die overeenkomstig deze verordening zijn geïdentificeerd.
2. Kuikens : levend pluimvee dat per stuk niet meer dan 185 gram weegt van post 01.05 A van het gemeenschappelijk douanetarief van de volgende categorieën :
  - a) gebruikskuikens : kuikens van een van de volgende typen :
    - i) slachtkuikens : kuikens bestemd om te worden gemest en vóór de geslachtsrijpheid te worden geslacht ;
    - ii) legkuikens : kuikens bestemd om opgefokt te worden met het oog op de produktie van consumptie-eieren ;
    - iii) kuikens voor gemengd gebruik : kuikens bestemd voor de leg of voor de slacht ;
  - b) vermeerderingskuikens : kuikens voor de produktie van gebruikskuikens ;
  - c) fokkuikens : kuikens voor de produktie van vermeerderingskuikens.
3. Bedrijf : bedrijf of deel van een bedrijf van een van de volgende bedrijfssectoren :
  - a) selectiebedrijf : bedrijf dat zich toelegt op de produktie van broedeieren voor de produktie van fokkuikens, vermeerderingskuikens of gebruikskuikens ;
  - b) vermeerderingsbedrijf : bedrijf dat zich toelegt op de produktie van broedeieren, bestemd voor de produktie van gebruikskuikens ;
  - c) broederij : bedrijf dat zich toelegt op het inleggen en uitbroeden van broedeieren en het opleveren van kuikens.
4. Capaciteit : het maximale aantal broedeieren dat de broedmachines, met uitsluiting van de uitbroedkasten, gelijktijdig kunnen bevatten.





**LANDBRUGSSTATISTIK**  
**AGRARSTATISTIK**  
**AGRICULTURAL STATISTICS**  
**STATISTIQUE AGRICOLE**  
**STATISTICA AGRARIA**  
**LANDBOUWSTATISTIEK**

**INTERNE MEDDELELSER**  
**HAUSMITTEILUNGEN**  
**INTERNAL INFORMATION**  
**INFORMATIONS INTERNES**  
**INFORMAZIONI INTERNE**  
**INTERNE MEDEDELINGEN**

---

**MÅNEDSSTATISTIKER**

LANDBRUGSPRISER  
VEGETABILSK PRODUKTION  
SUKKER  
KØD  
MÆLK  
ÆG

---

**MONATSSTATISTIKEN**

AGRARPREISE  
PFLANZLICHE ERZEUGUNG  
ZUCKER  
FLEISCH  
MILCH  
EIER

---

**MONTHLY STATISTICS**

AGRICULTURAL PRICES  
CROP PRODUCTION  
SUGAR  
MEAT  
MILK  
EGGS

---

**STATISTIQUES MENSUELLES**

PRIX AGRICOLES  
PRODUCTION VEGETALE  
SUCRE  
VIANDE  
LAIT  
OEUFS

---

**STATISTICHE MENSILI**

PREZZI AGRICOLI  
PRODUZIONE VEGETALE  
ZUCCHERO  
CARNE  
LATTE  
UOVA

---

**MAANDSTATISTIEKEN**

LANDBOUWPRIJZEN  
PLANTAARDIGE PRODUKTIE  
SUIKER  
VLEES  
MELK  
EIEREN

---

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER - KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN - COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES - COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES - COMMISSIONE DELLE COMUNITA' EUROPEE - COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Luxembourg, Boîte postale 1907

N. 50/1975/1

CAAG750016AC